

**ИНСТРУКЦИЯ ПО  
ЭКСПЛУАТАЦИИ  
МАССАЖНОГО МАТРАСА  
PLANTA  
MM-4000 XXL Relax**



**PLANTAS**

[www.planta-russia.ru](http://www.planta-russia.ru)

# ВНИМАНИЕ! СОХРАНИТЕ ДАННОЕ РУКОВОДСТВО ПО ЭКСПЛУАТАЦИИ ДЛЯ ДАЛЬНЕЙШЕГО ИСПОЛЬЗОВАНИЯ!

## **Использование массажного матраса**

С помощью массажного матраса Вы сможете наслаждаться массажем в любое время и в любом месте. Массажный матрас можно использовать на полу, на диване или положив на стул с достаточно высокой спинкой. В широком смысле слова, массажер - это самое древнее лечебное средство в истории человечества. Обычно массаж служит для расслабления мышц и улучшения самочувствия. Массаж с помощью данного устройства оказывает расслабляющее и стимулирующее действие. Было доказано, что он уменьшает напряжение в мышцах и снимает усталость.

Данное устройство не является полноценной заменой медицинской терапии или физиотерапии. Если Вы не уверены, что этот массажер Вам подходит, проконсультируйтесь с Вашим лечащим врачом.

Устройство предназначено для личного использования. Оно не предназначено для использования в коммерческих целях любого рода, а также для использования в лечебных учреждениях. Чтобы использовать все преимущества Вашего массажного матраса, внимательно изучите руководство по эксплуатации и следуйте правилам ухода и техники безопасности. Это продлит срок службы Вашего массажера.

Сохраните это руководство по эксплуатации для использования в будущем или при передаче устройства другому лицу. Для получения дополнительной информации посетите сайт: [www.planta-russia.ru](http://www.planta-russia.ru)

## **Техника безопасности**

- Данное устройство работает от электросети. Поэтому на него распространяются те же правила безопасности, что и на любые другие электроприборы.
- Используйте устройство только в сети с соответствующим напряжением.
- Перед использованием убедитесь в том, что все детали устройства находятся в исправном состоянии. В случае обнаружения дефекта или неисправности выключите устройство и немедленно выньте вилку из розетки. Ремонт устройства могут проводить только специалисты авторизированных сервисов. Никогда не открывайте устройство самостоятельно. Отдельные компоненты этого устройства нельзя разбирать, ремонтировать или переустанавливать.

- Используйте устройство только в абсолютно сухих помещениях, убедившись, что Ваше тело также сухое. Запрещено использовать устройство в ванной комнате, душе, над наполненной водой раковиной, в бассейне, сауне и вне помещения.



- Никогда не используйте устройство в непосредственной близости от источников тепла.
- Кабель не должен касаться острых краев.
- Для отключения или транспортировки прибора не тяните за кабель или за само устройство.
- Если Вы не используете устройство, отключите его от электрической сети.
- Если Вы когда-нибудь будете утилизировать устройство, сделайте его непригодным для дальнейшего использования, отрезав кабель.

- Данное устройство запрещено использовать лицам (особенно детям) с ограниченными физическими, сенсорными или психическими возможностями, а также лицам, не имеющим достаточного опыта или знаний для обращения с устройством, кроме случаев использования устройства под контролем ответственного лица или после получения необходимой информации.

- Следите за тем, чтобы дети не использовали устройство в качестве игрушки.



- Перед чисткой всегда отключайте устройство от электросети. Во время чистки следите, чтобы жидкости не попадали на переключатели и кнопки. Устройство может использоваться только в абсолютно сухом состоянии.

- Запрещено разбирать устройство. В нем нет деталей, которые мог бы отремонтировать пользователь.

- Запрещено снимать панели устройства или открывать застёжки, т.к. ремонт внутренних компонентов может проводиться только квалифицированными специалистами.

- Не вставляйте иголки или иные острые предметы в массажер.

- Никогда не используйте данное устройство совместно с электромедицинским оборудованием, электронными системами жизнеобеспечения, такими как: аппараты для искусственной вентиляции легких, или переносными медицинскими устройствами, такими как: электрокардиограф. Данное устройство может стать причиной нарушений в работе вышеназванного медицинского оборудования.

## Предупреждения

- Перед использованием устройства проконсультируйтесь с врачом, если Вы

- беременны;
- используете кардиостимулятор и т.п.;
- страдаете одним из перечисленных заболеваний: грипп, лихорадка, варикозное расширение вен, тромбоз, гепатит, диабет, воспаление, ишиас, выпадение межпозвоночных дисков и др.;
- проходите реабилитацию после операции.

- Не используйте прибор, если на теле имеются открытые раны, ожоги, гематомы, опухоли и т.п.

- Кроме этого, нельзя использовать устройство для лечения заболеваний суставов, позвоночника, головы и других чувствительных мест.

- Не используйте устройство, находясь под воздействием алкоголя.

- Остановите массаж, если Вы почувствуете неприятные или болезненные ощущения.

- Если после использования устройства у Вас появилась боль в мышцах или суставах, немедленно прекратите использование и обратитесь к врачу.

- Нельзя оставлять работающее устройство под подушками, одеялами и т.п.
- Если шнур питания поврежден, во избежание опасности необходимо заменить его в сервисном центре или у квалифицированного специалиста.
- В устройстве имеются нагревающиеся поверхности. Лица, чувствительные к воздействию тепла, должны учитывать, что срок полезного действия устройства составляет 15 минут и использовать устройство можно только под наблюдением.

### Примечания

- Если Вы используете устройство непосредственно перед сном, помните, что массаж может оказывать стимулирующее воздействие и вызвать бессонницу.
- Массажер отключается автоматически через 30 минут, что соответствует оптимальной продолжительности массажа, оказывающего благотворное влияние на организм.

### Уход

Используйте для очистки ткань, смоченную мягким моющим средством.

### Возможные риски

Перед чисткой выдерните вилку из розетки и дайте устройству остыть.

Устройство можно снова использовать после того, как оно полностью высохнет.

Запрещено снимать панели устройства или открывать застёжки, т.к. ремонт внутренних компонентов может проводиться только квалифицированными специалистами.



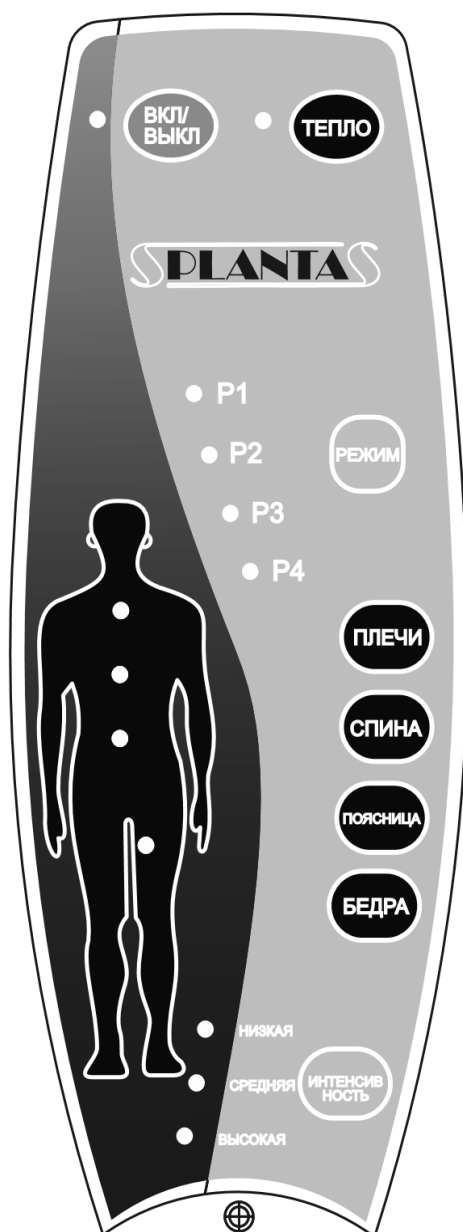
**Внимание!** Ни в коем случае не используйте абразивные или агрессивные чистящие средства и не погружайте устройство в воду.

**Описание изделия: массажный матрас**



## Пульт управления:

- Включение/выключение матраса (кнопка **ВКЛ/ВЫКЛ**).
- Кнопка (**РЕЖИМ**) для автоматического выбора программы массажа. Всего 4 предустановленных программы. Программы меняются циклично при последовательном нажатии кнопки и отображаются на индикаторах Р1, Р2, Р3 и Р4.
- Кнопка (**ТЕПЛО**) для включения функции подогрева.
- Кнопками **ПЛЕЧИ, СПИНА, ПОЯСНИЦА, БЕДРА** можно выбрать область массажа вручную.
- Кнопкой **ИНТЕНСИВНОСТЬ** можно регулировать скорость вибрации – низкая, средняя, высокая.
- Массажер отключается автоматически через 30 минут работы.



### **Хранение, перевозка и регулярный осмотр**

- Если Вы не используете массажер, храните его в сухом месте.
- Прежде чем сложить устройство для хранения, дайте ему полностью остыть.
- Во время хранения не ставьте на устройство тяжелые предметы, в противном случае возможны поломки частей устройства.
- Не допускайте падения устройства. Это может привести к его повреждению.
- Соблюдайте осторожность при транспортировке массажной накидки.

### **Технические характеристики**

Питание:  
DC12V/1.5A

### **Утилизация электрооборудования**

По истечении срока службы данного устройства проведите его утилизацию в соответствии с Директивой 2002/96/ЕС - WEEE (Утилизация электрического и электронного оборудования). Символ на изделии или на его упаковке указывает, что данный продукт нельзя утилизировать вместе с бытовым мусором, а необходимо сдать в приемный пункт переработки электрического и электронного оборудования.



### **Гарантия**

Гарантия 2 года со дня продажи. В случае производственного брака, Вам следует обратиться в торгующую организацию продавшее изделие.

**ВНИМАНИЕ!**

**МАССАЖЕР НЕ ЯВЛЯЕТСЯ ТОВАРОМ МЕДИЦИНСКОГО НАЗНАЧЕНИЯ!**

## Гарантийный талон

### Условия гарантии

1. В случае обнаружения неисправности в период Гарантийного срока данное изделие подлежит обмену торговым предприятием, продавшим данное изделие.
2. Гарантийная замена производится при наличии заполненного гарантийного талона и при условии соблюдения правил эксплуатации, описанных в инструкции по пользованию.
3. Гарантия на изделие не распространяется в случаях:
  - механических повреждений;
  - выхода из строя изделия из-за попадания внутрь его инородных предметов и жидкостей, насекомых и т.п.;
  - использования изделия в условиях и режимах, отличающихся от бытовых.
4. Гарантия не распространяется на аксессуары и комплектующие.
5. Гарантия также теряет силу, если в гарантийный период ремонт неисправного изделия производился не уполномоченными на то лицами.
6. Гарантийный срок – 2 года.
7. Срок службы – 3 года.

### Гарантийный талон

Изделие: \_\_\_\_\_

Модель: \_\_\_\_\_

Серийный номер: \_\_\_\_\_

Дата продажи: \_\_\_\_\_

Торговая организация: \_\_\_\_\_

Изделие получил, претензий к комплектации и внешнему виду не имею, с условиями гарантии согласен.

Ф.И.О. и подпись покупателя: \_\_\_\_\_

Вскрыл упаковку, проверил и продал.

Ф.И.О. продавца: \_\_\_\_\_

М.П.